

Sommer MAGAZIN

17. RÖDERHOF-BENEFIZ-LAUF

WELTREISE AN EINEM TAG

KÜHLER WOHNEN IM SOMMER

STELLENMARKT


GLEITZ

Tag der offenen Tür bei GW EnergyTec

Moderne Energietechnik hautnah erleben

Wer heute in eine Photovoltaikanlage, Wärmepumpe oder Klimaanlage investiert, sucht einen Partner, der nicht nur hochwertige Technik liefert, sondern das gesamte Projekt zuverlässig begleitet. Genau dafür steht die GW EnergyTec GmbH & Co. KG. Als regional verwurzeltes Unternehmen setzt der Fachbetrieb auf persönliche Beratung, höchste Qualität und langfristige Kundenbeziehungen. Das Besondere: Sämtliche Gewerke werden von eigenen Mitarbeitern erbracht. Von den Beratern und technischen Planern über Elektro- und Dachdeckermeister bis hin zu Monteuren und Installateuren arbeiten alle Hand in Hand. Das sorgt für kurze Wege, eine reibungslose Umsetzung und feste Ansprechpartner – von der ersten Beratung bis zur fertigen Anlage.

Wer das Unternehmen und die Menschen dahinter kennenlernen

möchte, hat am Samstag, 22. August 2026, von 10 bis 16 Uhr die beste Gelegenheit dazu. Dann öffnet GW EnergyTec die Türen seines Firmensitzes in Mehrum und lädt alle Interessierten, Bauherren, Hausbesitzer und Familien herzlich ein.

Im Mittelpunkt stehen zukunftsweisende Lösungen aus den Bereichen Photovoltaik, Stromspeicher, Wärmepumpen, Klimaanlage und intelligentes Energiemanagement. Seit vielen Jahren arbeitet GW EnergyTec mit namhaften Technologiepartnern zusammen, darunter E3/DC, Qcells, SMA, Bosch, Buderus, Tecalor, Heckert Solar und Trina Solar. Einige dieser Partner werden auch beim Tag der offenen Tür vertreten sein und aktuelle Produkte präsentieren. Besucher erhalten einen exklusiven Blick hinter die Kulissen und haben Gelegenheit, mit Fachleuten über

Themen wie Technik, Wirtschaftlichkeit und Fördermöglichkeiten ins Gespräch zu kommen.

Für das leibliche Wohl ist gesorgt und auf die kleinen Gäste wartet eine Hüpfburg. So wird der Tag der offenen Tür zu einer Veranstaltung für die ganze Familie

– und zu einer guten Gelegenheit, moderne Energietechnik in entspannter Atmosphäre kennenzulernen, mit Experten ins Gespräch zu kommen und einen regionalen Fachbetrieb zu erleben, der für Qualität, Verlässlichkeit und echtes Handwerk aus einer Hand steht.

»AUF EINEN BLICK

Wann? Samstag, 22.08.2026, 10:00 – 16:00 Uhr

Wo? Firmengelände der GW EnergyTec GmbH & Co. KG, Hohenhameln-Mehrum

Das erwartet die Besucher:

- Blick hinter die Kulissen des Unternehmens
- Partnerausstellung mit moderner Energie- und Gebäudetechnik
- Informationen zu Photovoltaik, Wärmepumpen, Klimaanlage und Stromspeichern
- Kurzvorträge zu aktuellen Energiethemen
- Persönliche Beratung durch die Experten von GW EnergyTec
- Speisen und Getränke
- Hüpfburg für die kleinen Gäste

Eintritt: kostenlos – eine Anmeldung ist nicht erforderlich

SAVE THE DATE
TAG DER OFFENEN TÜR
22.08.2026
10:00 - 16:00 Uhr

GW>>>
ENERGYTEC
PHOTOVOLTAIK | WÄRMEPUMPE
Powered by **avacon**

Ackerköpfe 28, 31249 Hohenhameln / Mehrum

Wir freuen uns auf Ihren Besuch - mit ausgewählten
Partnerunternehmen aus der Energie- und Gebäudetechnik



PHOTOVOLTAIK

Strom selbst erzeugen.
Zukunft sichern.



WÄRMEPUMPEN

Effizient heizen.
Umwelt schonen.



KOMPLETTLÖSUNGEN

Individuelle Beratung.
Alles aus einer Hand.



www.gw-energytec.de

- ANZEIGE -

Magische Momente im Herbst

Frank Wessels lädt zum Staunen ein

Wenn die warmen Sommertage langsam dem farbenfrohen Herbst weichen, beginnt die Zeit für besondere Erlebnisse. Zauberkünstler Frank Wessels lädt von Oktober bis Dezember zu vier außergewöhnlichen Veranstaltungen ein, die auf ganz unterschiedliche Weise begeistern – mal humorvoll, mal geheimnisvoll, mal genussvoll und immer voller Magie.

Den Auftakt bildet am 23. Oktober die Magische Gala in der Kulturfabrik Löseke. Gemeinsam mit befreundeten Zauberkünstlern präsentiert Frank Wessels einen abwechslungsreichen Abend mit beeindruckenden Illusionen, charmantem Humor und faszinierenden magischen Momenten.

Nur wenige Tage später, am 31. Oktober, verwandelt sich die Licht.n.stein Lounge an Halloween in einen geheimnisvollen Ort zwischen Wirklichkeit und Illusion.

Die Magische Séance verspricht eine außergewöhnliche Mischung aus mystischer Atmosphäre, spannenden Geschichten und verblüffender Zauberkunst.

Genuss und Magie vereinen sich am 12. November beim Magischen Dinner im Hotel Osterberg. Zwischen einem exquisiten Drei-Gänge-Menü erleben die Gäste magische Unterhaltung aus nächster Nähe – ein Abend, der kulinarischen Genuss und faszinierende Zauberkunst auf besondere Weise verbindet.

Zum Abschluss der Veranstaltungsreihe erwartet Familien am 6. Dezember die Familienzaubershow. Gemeinsam mit befreundeten Künstlerinnen und Künstlern präsentiert Frank Wessels am Nikolaustag ein zauberhaftes Programm für Groß und Klein – mit viel Humor, verblüffenden Effekten und jeder Menge staunender Gesichter.

Ob als Abend zu zweit, mit Freunden oder als besonderes Erlebnis für die ganze Familie – diese vier Veranstaltungen versprechen unvergessliche magische Momente im Herbst. Da die Plätze begrenzt sind, empfiehlt sich der frühzeitige Kauf der Eintrittskarten.

Freuen Sie sich auf einen Herbst voller Wunder und lassen Sie sich von Frank Wessels und seinen Künstlerfreunden verzaubern.

*Schicken Sie dazu einfach bis zum 14. August eine E-Mail mit Ihrem Wunschpreis an kontakt@frankwessels.de. Die Gewinner werden ausgelost und schriftlich benachrichtigt. Die Teilnahme ist ab 18 Jahren möglich. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

TICKET-GEWINNSPIEL
Verlosung für die Shows: je 2 Einzeltickets und für den 6.12. 1 Familienticket*

Magic-Time in Hildesheim



Die Magische Gala

23. Oktober 2026

ab 20 Uhr | Kulturfabrik Löseke

Die Magische Séance

31. Oktober 2026

ab 20 Uhr | Licht.n.Stein Lounge

Das Magische Dinner

12. November 2026

ab 19 Uhr | Hotel Osterberg

Familienzaubershow

6. Dezember 2026

ab 14 Uhr | Kulturfabrik Löseke

Jetzt Tickets sichern!



www.frankwessels.de

41 Jahre Zauberkunst Frank Wessels

Weltreise an einem Tag!

Ferienzeit ist Urlaubszeit...

...und auch direkt vor der Haustür finden Sie Urlaubsfeeling für die gesamte Familie. Gehen Sie auf Weltreise an nur einem Tag im Erlebnis-Zoo Hannover und entdecken Sie über 1.700 Tiere.

*Reisen Sie von Afrika
über Kanada nach Indien
und Australien zurück auf
den niedersächsischen
Bauernhof.*

Lassen Sie bei einer Bootsfahrt über den Sambesi die Seele baumeln und beobachten Sie Zebras, Flusspferde und Antilopen am Ufer des Flusses. In Yukon Bay erwartet Sie nicht nur tierisch leckeres Eis von Luigi Amerone, das vom Zooeigenen Gelatier entwickelt wird, sie können auch die neue Tiervorstellung "Lebensräume im Wandel" im Yukon Stadium erleben.

Im Dschungelpalast können sich kleine Besu-

chende bei heißen Temperaturen im Brunnen abkühlen. Die Erwachsenen beobachten dabei Elefanten oder auch die neuen quirligen Bewohner im Dschungelpalast, die Asiatischen Zwergotter.

Im neugestalteten Eingangsbereich erwartet die kleinen Gäste ein besonderes Highlight:

*Ein zehn Meter hoher
Spielturm in Form eines
Heißluftballons, der
zum Erklimmen und
Träumen einlädt.*

Direkt daneben befindet sich die Streichelwiese. Neben dem Zoobesuch können Sie sich auf mitreißende Events im Zoo freuen. Im August verwandelt sich der Zoo in eine Open-Air Bühne für große Gefühle, beeindruckende Artistik und ergreifende Live-Acts. In Kooperation mit dem Feuerwerk der Turnkunst

findet am 21., 22. und 27., 28. und 29. August die Nacht der Erlebnisse statt. Das Hoflokal bietet an den Abenden ein exklusives Menü vor Veranstaltungsbeginn an, sodass Sie sich vorher gebührend auf den spannenden Abend einstimmen können. Tickets können Sie online bestellen.

Im September kommt großes Kino in den Zoo. Vom 08. September bis 18. September findet das Open-Air Kino im Zoo statt. Von Filmklassiker bis hin zu Familienfilm ist für jeden etwas dabei. Freitags findet der Familien-Freitag statt.

Alle weiteren Infos
finden Sie unter
erlebnis-zoo.de



KOMM & ERLEBE!

Jetzt Tickets
für Zoo mit
Wow-Moment
sichern!



Tickets auf
erlebnis-zoo.de

**ERLEBNIS
ZOO**
HANNOVER



17. Röderhof-Benefiz-Lauf

Gemeinsam bewegen – gemeinsam helfen

Am Samstag, 19. September, heißt es auf dem Gelände des Lebensort Röderhof wieder: Laufschuhe schnüren und gemeinsam Gutes tun. Mit dem 17. Röderhof-Benefiz-Lauf lädt der Lebensort Röderhof alle Laufbegeisterten, Walkerinnen und Walker, Familien sowie Interessierte zu einem inklusiven Sport- und Familienfest ein. Der erste Startschuss fällt um 11.00 Uhr.

Im Mittelpunkt der Veranstaltung steht nicht allein die sportliche Leistung, sondern das gemeinsame Engagement für den guten Zweck. Die Einnahmen des Benefiz-Laufs kommen den Bewohnerinnen und Bewohnern des Lebensort Röderhof zugute. Seit vielen Jahren verbindet der Benefiz-Lauf Menschen mit und ohne Beeinträchtigung und setzt ein sichtbares Zeichen für

Inklusion, Gemeinschaft und gelebte Solidarität.

Neben den verschiedenen Lauf- und Walkingangeboten erwartet die Besucherinnen und Besucher ein buntes Rahmenprogramm für die ganze Familie. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt: Es gibt kühle Getränke, Kaffee und Kuchen sowie Leckeres vom Grill und knusprige Pommes. So lohnt sich ein Besuch auch für alle, die die Teilnehmen-

den anfeuern oder einfach einen abwechslungsreichen Tag in geselliger Atmosphäre verbringen möchten.

Der Lebensort Röderhof freut sich auf zahlreiche Läuferinnen und Läufer, Unterstützerinnen und Unterstützer sowie Gäste aus der gesamten Region. Jeder gelaufene Kilometer und jede Teilnahme tragen dazu bei, den Alltag der Bewohnerinnen und Bewohner nachhaltig zu bereichern.

Lauf mit und sei dabei!



RÖDERHOF BENEFIZ LAUF



Samstag,
19.09.26
ab 11.00 Uhr

⇒ Infos und Anmeldung ⇐



www.roederhof-benefiz-lauf.de
benefizlauf@heimstatt-roederhof.de

Mit großer Tombola unter
allen Teilnehmer*innen!

Mit freundlicher Unterstützung von:

SPORT VOSWINKEL



Bund der Caritasstiftungen
Eingliederungshilfe
Röderhof
Diekholzen

Ausreichend Parkmöglichkeiten auf dem Gelände vorhanden!

Dessaules Sonnenschutz GmbH und TEMA Concept GmbH Doppelte Kompetenz am neuen Standort

Seit Anfang des Jahres haben die zwei bekannten regionalen Fachbetriebe Dessaules Sonnenschutz GmbH und TEMA Concept GmbH ihren neuen, gemeinsamen Standort in Wendeburg bezogen. Mit diesem Umzug rücken beide Unternehmen noch näher zusammen und bieten ihren Kunden ab sofort gebündelte Kompetenz an einer zentralen Adresse.

„Zur Zeit handelt es sich noch um zwei eigenständige Unternehmen, aber eine Zusammenführung ist geplant“ berichtet Michael Schrader, der Geschäftsführer der TEMA Concept GmbH. „Dadurch entstehen Synergien, welche beiden Firmen und auch den Kunden deutliche Vorteile verschaffen. Beide Firmen verfolgen das identische Ziel: Ein hochwertiges Produktportfolio für Haus- und Gartenbesitzer rund um das Thema „outdoor living“, technisch ausgefeilt und fachgerecht montiert.“

Das gemeinsame Angebot konzentriert sich ganz auf moderne Ter-

rassengestaltung und hochwertige Beschattungen für Ihr Zuhause. Wer den eigenen Garten das ganze Jahr über optimal nutzen möchte, findet bei beiden Partnern maßgeschneiderte Terrassenüberdachungen, elegante Markisen und windstabile Sonnensegel für perfekt dosierten Schatten.

Gleichzeitig sorgen beide Betriebe für den passenden, sicheren Übergang ins Haus: Zum Portfolio gehören erstklassige, einbruchhemmende Haustüren sowie moderne, energieeffiziente Fenster, die perfekt auf die individuellen Kundenwünsche abgestimmt werden.

Philipp Brinkmann, Geschäftsführer der Dessaules Sonnenschutz GmbH: „Um Kunden von der ersten Idee bis zur finalen Umsetzung die bestmögliche Qualität zu garantieren, setzen die Betriebe auf ein starkes regionales Netzwerk. So arbeiten wir z.B. eng mit der AGRAVIS Bau-service GmbH in Wendeburg und mit „Ihrem Landschaftsgärtner“ Dirk Oppermann (www.oppermann-gala-



ZWEI STARKE PARTNER UNTER EINEM DACH:
Die Fachbetriebe für Terrassenüberdachungen, Sonnensegel, Markisen, Fenster und Haustüren starten gemeinsam in Wendeburg durch.

ANZEIGE

bau.de) zusammen. Durch diese Kooperation wird sichergestellt, dass bei jedem Projekt – sei es ein Fundament für eine neue Terrassenüberdachung oder die fachgerechte Montage von Fenstern – nur auf erstklassige, langlebige Materialien und professionelle Logistik zurückgegriffen wird.“

Durch den gemeinsamen Standort in Wendeburg werden Stärken gebündelt. Kunden profitieren von doppelter Erfahrung, einer noch bes-

seren Beratung und kurzen Wegen. Unabhängig davon, mit welchem der beiden Betriebe Sie Ihr Projekt realisieren, erhalten Sie immer erstklassige Qualität und persönlichen Service aus einer Hand.“

Die neue, moderne Ausstellung in Wendeburg bietet dafür den idealen Rahmen. Das gesamte Team freut sich darauf, Sie persönlich vor Ort zu begrüßen und gemeinsam Ihre Pläne für Garten, Terrasse und Haus in die Realität umzusetzen.

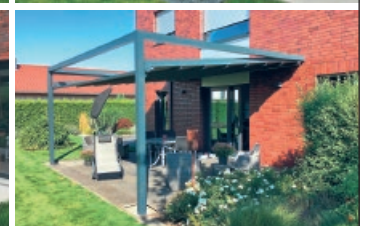
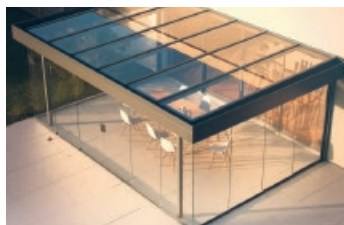
Dessaules
Terrassendächer • Sonnenschutz • Wintergärten



TEMA Concept
Terrassendächer & Markisen

www.dessaules.de

www.tema38.de



**Hoher Hof 11
38176 Wendeburg**

**Hoher Hof 11
38176 Wendeburg**

Nicht ohne meine Bratwurst

*Die besten Tipps:
Was zu einem gelungenen
Grillabend dazugehört*

(DJD). Es zischt, es duftet und die Stimmung steigt: Grillen ist mehr als pure Essenszubereitung, es ist ein Ritual. An warmen Sommertagen versammeln sich Familie und Freunde oft und gern zum Brutzeln und Schlemmen. Rund 80 Prozent der Deutschen grillen regelmäßig, meist in geselliger Runde.

Und obwohl die Auswahl dank verschiedenster Food-trends wächst, landet am Ende oft das Vertraute auf dem Rost: Klassiker wie die Bratwurst bleiben verlässlich unter den Top 3. Kein Wunder, denn sie ist unkompliziert, gelingt leicht und trifft einfach viele Geschmäcker. Gleichzeitig ist sie oft ein Stück Kindheit – Erinnerungen an Sommer, Garten und gemeinsames Essen schwingen mit.

Die natürlichste „Verpackung“

Wer beim Würstcheneinkauf genauer hinschaut, entdeckt schnell Qualitätsunterschiede. Regionale Spezialitäten wie Thüringer oder Nürnberger stehen für handwerkliche Tradition. Idealerweise stammt das Fleisch dazu aus guter Tierhaltung und aus der Region. Ein häufig unterschätztes Detail ist zudem die Hülle. So gilt der Naturdarm als eine der ältesten „Verpackungen“ der Welt. Er sorgt beim Grillen für den typischen Knackeffekt und dafür, dass die Wurst außen kross und innen saftig bleibt. Noch dazu ist Naturdarm eine natürliche und nachhaltige Ressource.

Auf die richtige Temperatur achten

Würste lassen sich schnell und einfach grillen. Für den perfekten Genuss gibt es noch einige Tricks – Tipps dazu finden sich auch unter www.naturdarm.de. So sollten

Steaks und Würstchen nicht

direkt aus dem Kühlschrank auf den

Rost befördert

werden, damit

sie gleichmäßiger

garen. Beim Koh-

legrill gilt es,

die Glut erst

lang genug

durchzubren-

nen – eine helle

Ascheschicht zeigt die

richtige Temperatur an. Zudem

lohnt es sich, eine direkte und

eine indirekte Zone einzurichten,

um Würste erst anzurösten und

dann schonend fertig zu garen.

Beim Gasgrill ist die Hitze schneller

verfügbar und besser steuerbar:

Hier empfiehlt es sich, mit mittlerer

Temperatur zu starten und einzelne

Brenner gezielt herunter zu regeln,

um ebenfalls mit indirekter Hitze

zu arbeiten.

Lecker kombinieren

Frisch und heiß vom Rost verträgt sich die Bratwurst auf dem Teller dann mit fast allen Beilagen – von knackigen Salaten über frisches Brot bis hin zu Pommes frites. Wer mag, kann auch mit Dips kreativ werden: Kräutersaucen, Senf-Variationen, feurige Salsas und fruchtige Chutneys bringen Abwechslung, ohne den Klassiker zu verdrängen. Am Ende zählt vor allem eines – gemeinsam genießen.



Tischlerei **wohndesign**
Sebastian Kach

Möbelfertigung Bautischlerei

- Küchen nach Maß
- Treppen
- Einbaumöbel
- Fenster
- Objekt & Ladenbau
- Türen

E-Mail: info@tischlerei-wohndesign.de
Telefon: 05121/2896549

PLINSKI Malerfachbetrieb

Markus Plinski
Sierstorfkamp 10a
31137 Hildesheim
Telefon 0 51 21/6 51 63
Telefax 0 51 21/6 63 66
Mobil 01 72/402 08 52
E-Mail info@maler-plinski.de

- Ausführung sämtlicher Innenarbeiten
- Fassadenarbeiten mit eigenem Gerüst
- Wärmedämmverbundsystem (WDVS-Arbeiten)
- Kreative Wandgestaltung

Gashi
Garten- und Tiefbau GmbH & Co. KG

Rufen Sie uns an!

- Gartengestaltung, Garten- & Pflasterarbeiten
- Baumfällung, Strauch- & Heckenschnitt, Rollrasen
- Regen- & Schmutzwasserleitungsarbeiten
- Zaun- und Gabionenbau
- Terrassenbau aus Stein, Keramik, Holz, WPC
- Platten- und Naturstein-, Mauer- und Trockenmauerarbeiten
- Sand, Kies & Erdarbeiten
- Hauseingänge, Podeste neu gestalten

Tel.: 05171/9400176 · www.gashi-peine.de

Die Feuerbestattungen Hildesheim

Besichtigungen auf Anfrage

Kampstr. 12 31180 Hasede Telefon 05121 204400
kontakt@fbhildesheim.de www.fbhildesheim.de

RAL



„Wir setzen Ihrem Urlaub die Krone auf ...“

– dieses Versprechen spüren Sie bei uns in jedem Detail

Wunderschön am Fuße des Brockens gelegen und mit traumhaftem Blick auf die bunte Fachwerkstadt Wernigerode lädt Sie das mittelalterlich gestaltete Themenhotel mit seinen Rundum-sorglos-Arrangements dazu ein, gemeinsam mit Familie oder Freunden unvergessliche Erinnerungen bei erlebnisreichen Ausflügen im sagenumwobenen Harz zu sammeln. Freuen Sie sich auf moderne Zimmer, großzügige Familienappartements und komfortable Suiten – der ideale Ausgangspunkt, um den Harz in all seinen Facetten zu erkunden. Genießen Sie beeindruckende Natur, kulturelle Highlights und vielseitige Freizeitangebote für Groß und Klein. Zahlreiche Inklusivleistungen sowie Eintrittskarten zu beliebten Ausflugszielen sind bereits in den Arrangements enthalten und machen Ihren Aufenthalt besonders entspannt.

Der Harz von seiner schönsten Seite

Ein besonderes Highlight unseres Angebots ist das Arrangement „Burg-Urlaub“, welches einen komfortablen Aufenthalt im Hasseröder Burghotel mit abwechslungsreichen Erlebnissen im Harz verbindet. Freuen Sie sich auf sechs erlebnisreiche Tage mit fünf Übernachtungen sowie zahlreiche bereits enthaltene Leistungen. Dazu zählen ein reichhaltiges Frühstücksbuffet, abwechslungsreiche Abendbuffets inklusive Getränke, eine täglich mit Softdrinks gefüllte Minibar, kostenfreies WLAN und viele weitere Annehmlichkeiten. Das Besondere sind die bereits enthaltenen Eintritte zu ausgewählten Ausflugszielen der Region. Entdecken Sie die Erlebniswelt der Seilbahnen Thale mit der Harzbob-Allwetterrodelbahn, die Glasmanufaktur Harzkristall, Pullman City Harz, den Halberstädter Domschatz und den Tierpark am Hexentanzplatz. So verbindet das Arrangement erholsame Urlaubs-



Foto: Burghotel Wernigerode GmbH & Co. KG

tage mit spannenden Ausflügen und macht es leicht, die schönsten Seiten des Harzes gemeinsam mit Familie oder Freunden zu entdecken.

Edle Gemächer mit modernem Komfort

Freuen Sie sich auf ein stilvolles Ambiente, in dem sich mittelalterlicher Charme und moderner Komfort harmonisch verbinden. Schmiedeeiserne Fackeln und Ritterrüstungen treffen auf eine hochwertige, zeitgemäße Ausstattung. Ihnen stehen 162 geräumige Zimmer mit komfortablen Boxspringbetten, ebenerdigen Duschen, Flachbild-TV und Safe zur Verfügung. Die täglichen Getränke in der Minibar sind bereits im Zimmerpreis enthalten.

Ein abwechslungsreiches Veranstaltungsangebot

Für Groß und Klein wird im Burghotel einiges geboten. Kleinkunst, Live-Musik sowie Tanz- und Themenabende lassen keine Langeweile aufkommen. Vom Puppentheater für die Kleinsten über bunte Showprogramme bis hin zu magischen Zaubervorstellungen lädt das Hasseröder Burghotel seine Gäste regelmäßig zu abwechslungsreichen Veranstaltungen ein. Die Nachtschwärmer unter Ihnen können den Tag in der „Excalibur“-

Bar ausklingen lassen oder Live-Musik in der „Raubritter“-Bar genießen. Jeden Freitag- und Samstagabend sorgen Bands verschiedenster Musikrichtungen für beste Unterhaltung. Auch Gäste von außerhalb sind bei den Veranstaltungen herzlich willkommen.

Wellness und Freizeitpaß

Ausspannen, wohlfühlen und die Seele baumeln lassen – das ist im hoteleigenen Wellness- und Fitnessbereich möglich. In der 10. Etage genießen Sie während Ihrer Beauty-Behandlung einen herrlichen Blick über die Harzer Berge, während die Friseurmeisterin des Burghotels für den passenden Urlaubslook sorgt. Ein Stockwerk darunter befindet sich ein 120 m² großes Fitnesscenter mit modernen Geräten und Panoramablick – ideal für alle, die auch im Urlaub aktiv bleiben möchten.

Königlich tafeln im Restaurant „Burghof“

Köstlichkeiten von früh bis spät – lassen Sie sich begeistern! Für

das leibliche Wohl sorgen das klimatisierte Buffet-Restaurant „Burghof“ und das „BurgCafé“. Starten Sie mit einem reichhaltigen Frühstücksbuffet in den Tag, genießen Sie mittags regionale Spezialitäten mit internationalen Einflüssen und lassen Sie sich am Abend von abwechslungsreichen Themenbuffets verwöhnen.

Alle Buffet-Getränke wie Softdrinks, Bier, Wein sowie Tee- und Kaffeespezialitäten sind während der Mahlzeiten bereits inklusive. Am Abend erwartet die kleinen Gäste ein liebevoll gestaltetes Kinderbuffet, zudem steht eine Softeismaschine für alle Gäste während der Mahlzeiten zur Verfügung. Am Nachmittag lädt der Balkon des BurgCafés mit Blick auf den Burgsee zum Verweilen ein und rundet Ihr Genusserlebnis stimmungsvoll ab.



Weitere Urlaubsfreuden entdecken Sie auf:
www.hasseroder-burghotel.de



Burg-Urlaub Special im Harz

Erlebnisse für Groß und Klein, Gaumenfreuden, Entertainment, Wellness und vieles mehr!

6 Tage Erlebnisurlaub im Hasseröder Burghotel in Wernigerode

- **6 Tage / 5 Übernachtungen** HP+ inklusive Wohlfühl- und Erlebnispaket mit tollen Inklusivleistungen (u. a. Minibar mit täglich kostenfreien Softgetränken, Begrüßungsdrink, Live-Musik, Eintritt zu allen Veranstaltungen des Hotels, u. v. m.)
- **5 Abendessen** vom abwechslungsreichen Buffet inkl. Getränkeauswahl
- **20% Rabatt** auf Hotel-Wellness-Angebot und **10% Rabatt** auf Hotel-Friseur-Angebot (nach Voranmeldung und Verfügbarkeit)
- **Wertgutschein** Hotelshop

Eintritt zu folgenden Erlebnis-Highlights im Preis enthalten:

- **Westernstadt Pullman City Hasselfelde** • **Erlebnisführung Glasmanufaktur**
- **Seilbahnen Thale Erlebniswelt** inkl. Harzbob Allwetterrodelbahn
- **Tierpark Hexentanzplatz Thale** • **Halberstädter Domschatz**

Jetzt bis zu
**29%
Vorteil!**

Ihr Komplettpreis

Angebot gültig im Zeitraum bis 01.11.26

je Erw.
im DZ

598,00 €

Kinder 5-15J stark ermäßigt. Kinder 0-4J kostenfrei.
WE-Zuschlag für Erwachsene: 15,00 €/Nacht (Fr & Sa).



Burghotel Wernigerode GmbH & Co. KG
Langer Stieg 62 · 38855 Wernigerode
Telefon +49 (0)39 43 / 51 64-0
info@hasseroeder-burghotel.de



Viele weitere tolle Angebote finden Sie unter www.hasseroeder-burghotel.de



Viele Beschwerden beginnen nicht dort, wo sie weh tun.

Warum moderne Chiropraktik nach den Ursachen sucht – und welche Rolle das Nervensystem dabei spielt.



Sommer bedeutet Freiheit. Wandern, Rad fahren oder den Urlaub genießen. Erst wenn Bewegung schwerfällt, wird uns bewusst, wie selbstverständlich sie sein sollte. Rücken-, Nacken- oder Kopfbeschwerden entwickeln sich meist über längere Zeit.

Trotzdem richtet sich der Blick oft nur auf die schmerzende Stelle. Moderne Chiropraktik geht einen anderen Weg. Schmerz ist häufig nicht die Ursache, sondern ein Signal des Körpers.

„Schmerz ist häufig nicht die Ursache, sondern ein Signal des Körpers.“

Das Gehirn steuert Bewegung

Deshalb fragt moderne Chiropraktik nach den funktionellen Zusammenhängen. Damit unser Gehirn Bewegungen präzise steuern kann, benötigt es fortlaufend Rückmeldungen aus dem Bewegungsapparat. Millionen Sinnesrezeptoren in Gelenken, Muskeln und Bändern melden in jeder Sekunde, wie wir uns bewegen. Diese Eigenwahrnehmung nennt man Propriozeption. Eine besondere Rolle spielen dabei die kleinen Gelenke der Wirbelsäule. Präzise chiropraktische Justierungen können die Verarbeitung dieser Signale im Nervensystem positiv beeinflussen.

Ziel ist es, die Voraussetzungen für eine optimale Funktion des Nervensystems zu unterstützen. Denn je besser das Gehirn den Körper wahrnimmt, desto höher sind Belastbarkeit und Lebensqualität.

Gesundheit und Prävention

Das Nervensystem koordiniert zudem alle Anpassungs- und Regulationsprozesse unseres Körpers. Menschen kommen mit ganz unterschiedlichen Anliegen zu uns – wegen akuter Beschwerden wie Rücken- und Kopfschmerzen, Schwindel oder Verspannungen. Viele möchten aber auch ihre Beweglichkeit erhalten und ihre Funktion präventiv überprüfen lassen – bevor Schmerzen entstehen.

Moderne wissenschaftsbasierte Chiropraktik

Unsere Arbeit verbindet neueste Erkenntnisse aus Neurowissenschaft, Biomechanik und klinischer Diagnostik. Der internationale akademische Abschluss Master of Science (MSc) in Chiropraktik steht dabei für eine evidenzorientierte und moderne Ausübung.



Mit unseren neuen Praxisräumen am Mödesser Weg 32 in Peine haben wir einen Ort geschaffen, an dem fundierte Expertise, eine angenehme Atmosphäre und eine optimale Erreichbarkeit für die gesamte Region zusammenkommen.

Denn Gesundheit bedeutet mehr als Schmerzfreiheit.

Sie beginnt mit einem Nervensystem, das den Körper möglichst präzise wahrnimmt und steuert. So entsteht die Grundlage dafür, sich frei zu bewegen, Belastungen gut zu bewältigen und das Leben aktiv zu genießen – im Sommer und an jedem anderen Tag des Jahres.



Funktion verbessern.

Gezielte Impulse für Ihre Wirbelsäule und Ihr Nervensystem.



Leistung erhalten.

Für Alltag, Beruf und Sport – beweglich und leistungsfähig bleiben



Beschwerden verstehen.

Wir suchen nach den Ursachen – nicht nur nach dem Schmerz.

*Ihr Körper. Ihr Nervensystem.
Ihre Lebensqualität.*

CHIROPRACTIS Ute Daßler

Chiropraktorin (MSc) - Heilpraktikerin

Mödesser Weg 32 · 31224 Peine

Gute Erreichbarkeit aus allen Richtungen
Parkplätze direkt vor der Praxis

Tel. 0175 4584923

info@chiro4health.de

www.chiro4health.de

Mehr erfahren:



TERMIN NACH VEREINBARUNG

Abenteuer mit Sinn

Warum Jugendcamps in der Natur mehr sind als Urlaub



(DJD). Morgens aus dem Schlafsack krabbeln, den Zelteingang öffnen – und statt Häuserfassaden türmen sich Berggipfel auf, während am Himmel ein Adler seine Kreise zieht. Kein Handywecker, kein Stundenplan, keine To-do-Liste. Nur die Wildnis und eine Gruppe Gleichgesinnter. Genau das ist die Magie von Jugendcamps in der Natur. Sie locken junge Menschen weg vom Bildschirm und werfen sie mitten hinein in echte Erlebnisse.

Blick für Klima und bedrohte Arten schärfen

Seit über 25 Jahren bringt beispielsweise der WWF Deutschland Jugendliche zwischen 13 und 21 Jahren an spektakuläre Orte Europas. Zehn Camps liegen dort, wo es wirklich wild wird: in den Alpen, an Schwedens Seen, in Rumäniens Urwäldern. Orte, die nicht nur schön, sondern

wichtig sind für das Klima und bedrohte Arten. So geht es etwa bei der „Alpen-Expedition“ in Graubünden mit Rucksack auf mehrtägige Touren. Tagsüber halten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer Ausschau nach den „Big Five“ der Alpen: Steinbock, Rothirsch, Gämse, Bartgeier und Marmot.

Abends sitzen alle zusammen am Lagerfeuer und biwakieren nachts unterm Sternenhimmel.

Wildwasserrafting und Schluchtenklettern

Das Camp „Bella Italia“ am Tagliamento bietet Action pur: Wildwasserrafting durch Stromschnellen,



mehrtägige Trekkingtouren, Shelter bauen, gemeinsam am Feuer kochen. Die Jugendlichen erleben den letzten Wildfluss der Alpen und verstehen, warum solche Flüsse schützenswert sind. Beim „Klettern & Canyoning in spanischen Schluchten“ erkundet man das sensationell schöne Hochgebirge, die Schluchten und Gletscherseen der katalanischen Pyrenäen und entdeckt, wo seltene Vögel nisten. Nebenbei lernen die Jugendlichen nicht nur etwas Spanisch, sondern auch neue Freunde kennen. Unter dem Link camps.wwf-jugend.de finden sich

sämtliche Angebote sowie Möglichkeiten zur Anmeldung.

Gemeinschaft erleben

Begleitet werden die Ferienabenteuer von geschulten Pädagoginnen und Pädagogen. Sie sorgen dafür, dass sich alle wohlfühlen. Hendrik Jansen, Soziologe und WWF Jugend Camp-Leiter erklärt: „In der Natur können wir ganz existenziell Mensch sein: echt, einfach und in Gemeinschaft. Die Verbindung aus Landschaft, Wildnispädagogik, Inner Development Goals, Kultur und Teamgeist macht jedes Camp einzigartig.“ Im Mittelpunkt stehen dabei immer Abenteuer, Teamgeist und Umweltschutz. So kommen die Jugendlichen mit unvergesslichen Erfahrungen und neuen Erkenntnissen zurück nach Hause.

Foto: DJD/WWF Deutschland/Jack Wolf

#TANZBESONDERS

unter dem Sternenzelt



WOODLANDS

21. August 2026 / 17 - 22 Uhr



#BESONDERS. WERTVOLL.

www.lhhi.de/tanzbesonders-unter-dem-sternenzelt



Lebenshilfe
Hildesheim e.V.

Der Pool wird smart

*Automatische Steuerung, Wärmepumpe und Co.:
Effizienz beim privaten Schwimmbad*

(DJD). Einen Pool im eigenen Garten wünschen sich viele Familien: An warmen Tagen und vor allem bei einer Hitzewelle wie Ende Juni bietet er eine willkommene Abkühlung und macht unabhängig von den oft überfüllten Freibädern. Bei der Planung des Schwimmbekens rücken Aspekte wie Effizienz und ein verantwortungsvoller Umgang mit Ressourcen in den Fokus. Moderne Pools verbinden heute hohen Komfort mit umweltbewusster Technik, dank innovativer Lösungen lassen sich sowohl der Energieverbrauch als auch der Einsatz von Wasser deutlich reduzieren, ohne auf das erfrischende Badevergnügen verzichten zu müssen. Das sollte man dazu wissen:

Intelligente Poolsteuerung

Ein zentraler Baustein moderner Poolanlagen ist die vollautomatische Poolsteuerung. Sie vernetzt die gesamte Pooltechnik in einem einzigen System und übernimmt zahlreiche Aufgaben automatisch. Wasserpflege, Filterlaufzeiten, Desinfektion, Wärmepumpe und Beleuchtung werden optimal aufeinander abgestimmt und können bequem per Smartphone gesteu-



Ein Pool kann an heißen Sommertagen für ein ganz neues Lebensgefühl sorgen – moderne Schwimmbekken können heute sehr effizient und komfortabel betrieben werden.

Foto: DJD/Pool-Systems.de

ert werden. Das sorgt nicht nur für dauerhaft sauberes Wasser und einen geringeren Chemikalienverbrauch, sondern reduziert auch den Pflegeaufwand erheblich – für maximalen Komfort und ein rundum entspanntes Poolerlebnis.

Umweltfreundliche Beheizung

Bei der Beheizung des Pools hat sich die Wärmepumpe als besonders effiziente Lösung etabliert. Beim Anbieter Pool-Systems etwa gibt es neben günstigen Basismodellen auch Varianten mit modernster Inver-

ter-Technologie, die für einen bis zu 23-mal höheren Wirkungsgrad als herkömmliche Wärmepumpen sorgen. Diese Modelle, die zudem sehr leise sind, benötigen besonders wenig Strom. Das ist gut für die Umwelt und für den Geldbeutel. Gleichzeitig ermöglichen sie angenehm warme bis karibische Wassertemperaturen und verlängern die Badesaison deutlich. Mehr Informationen finden sich auf Anbieterseiten wie www.pool-systems.de. So kann der eigene Pool oft schon im Frühjahr und bis weit in den Herbst hinein genutzt werden.

Geringer Wasserverbrauch

Auch beim Wasserverbrauch zeigen moderne Pools klare Vorteile. Zwar ist die Erstbefüllung mit einem gewissen Aufwand verbunden, doch bei hochwertigen Fertigpools bleibt das Wasser dank effizienter Filter- und Reinigungssysteme über lange Zeit im Becken. Auch im Winter ist kein Ablassen des Wassers erforderlich, was Wasser spart, den Aufwand reduziert und die Poolstruktur schont. Zusätzlich hilft eine passende Abdeckung, die Verdunstung deutlich zu reduzieren und Wärmeverluste zu vermeiden.

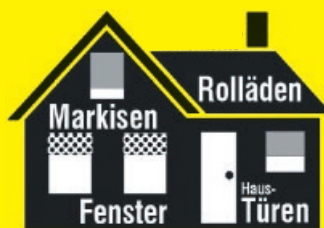
HAGE

Bauelemente

Hans-Georg Gnoyke,
Inh. Kirsten Kassel
Senator-Voges-Straße 16, 31224 Peine

Mail: hage-bauelemente@t-online.de
Web: www.hage-bauelemente.de

Telefon: (0 51 71) 67 22



**Insektenschutz und
Innenbeschattung**

**Wir bieten Ihnen eine
kostenlose, digitale
Fassadenbearbeitung
mit Haustüransicht an.**

In Zusammenarbeit
mit unserem lokalen Partner:



Am Feuerbrunnen
31171 Nordstemmen
E-Mail: info@r-laska.de

So bleibt die Ferienmotivation auch im Schulalltag erhalten

Drei einfache Tipps für einen kreativen und entspannten Start ins neue Schuljahr

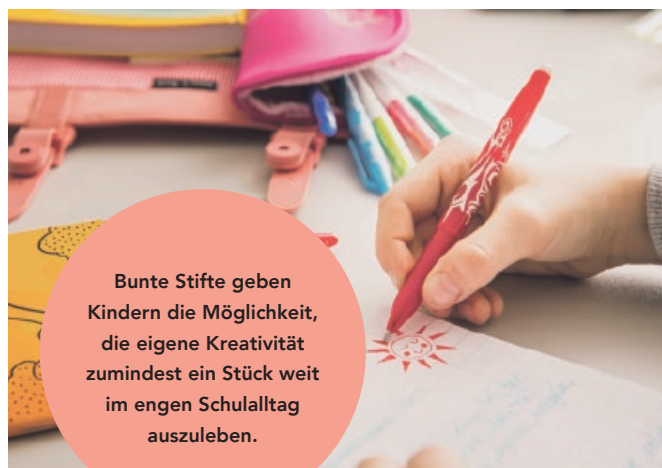


Foto: DJD/Pilot Pen

Bunte Stifte geben Kindern die Möglichkeit, die eigene Kreativität zumindest ein Stück weit im engen Schulalltag auszuleben.

(DJD). Nach den Sommerferien starten viele Kinder mit frischer Energie, neuen Ideen und jeder Menge Vorfreude in den Schulalltag. Doch oft dauert es nicht lange, bis Routine, Leistungsdruck und volle Stundenpläne die anfängliche Begeisterung ausbremsen. Kleine Impulse im Alltag können helfen, die Freude am Lernen länger zu erhalten – und Schule kreativer, persönlicher und entspannter zu gestalten.

Tipp 1: Mit Farbe mehr Freude am Lernen schaffen

Auch wenn bei Klassenarbeiten meist Blau gefragt ist: Im Schulalltag darf es ruhig bunt werden. Farben helfen vielen Kindern dabei, Inhalte besser zu strukturieren, Wichtiges hervorzuheben und kreativer zu arbeiten. Gleichzeitig bringen farbige Stifte oft mehr Freude und Persönlichkeit in Hefte und Notizen. Praktisch sind Modelle, bei denen sich die Mine austauschen und nachfüllen lässt, etwa von Pilot. So können Kinder ihre Lieblingsfarben flexibel nutzen und gleichzeitig unkompliziert bei Blau bleiben, wenn es erforderlich ist.

Tipp 2: Fehler als Teil des Lernens verstehen

Gerade in den ersten Schuljahren fällt es vielen Kindern schwer, mit Fehlern entspannt umzugehen. Dabei gehört Ausprobieren ganz selbstverständlich zum Lernen dazu. Hilfreich können deshalb Schreibgeräte mit radierbarer Tinte sein, wie der Original FriXion von Pilot. Geschriebenes lässt sich einfach korrigieren, ohne dass Seiten unübersichtlich werden oder ständig durchgestrichen aussehen. Das nimmt Druck aus vielen Situationen und schafft Raum für mehr Selbstvertrauen, Kreativität und Freude am Schreiben.

Tipp 3: Schreiben auch außerhalb der Schule fördern

Schreiben endet nicht mit dem Unterricht. Viele Kinder gestalten nach der Schule gerne Freundebücher, schreiben kleine Botschaften oder halten eigene Ideen und Geschichten fest. Ein fester Platz zum Schreiben und Kreativsein kann diese Freude zusätzlich fördern. Mit unterschiedlichen Stiften, Farben und kleinen kreativen Ritualen entstehen dabei oft ganz persönliche Projekte – von selbst gestalteten Karten bis hin zu kleinen Erinnerungstücken. So wird Schreiben nicht nur zur schulischen Aufgabe, sondern zu einer Möglichkeit, Gedanken, Ideen und Persönlichkeit auszudrücken.

Reparatur · Wartung · Umbau
Campingzubehör-Shop

Dillmann
CARAVAN-TECHNIK

Ihr kompetenter Ansprechpartner
für alle Fragen rund
um Reisemobil und Caravan!

Servicepartner von
bürstner **Concorde** **LMC**
Hobby **NIESSMANN & BISCHOFF** **FRANKIA**

Gießereistr. 4 · 31180 Giesen-Emmerke
Telefon 05121/6050176
www.dillmann-caravan-technik.de

KREBS
+ HILFE =

Deutsche Krebshilfe
ALLES, WAS HILFT

www.krebshilfe.de

Deutsche Krebshilfe
HELFEN, FÖRDERN, INFORMIEREN.

PURUS NATURBAU

DÄNISCHE FENSTER & TÜREN
NATURFARBEN & DÄMMSTOFFE
KORK- und HOLZPARKETT

EDWARD PRZYBYLSKI

Schöppenstedter Straße 26
38100 Braunschweig
Telefon 0531 - 12 62 26
Fax 0531 - 12 62 27

mail: kontakt@purus-naturbau.de
www.purus-naturbau.de

AUSSTELLUNG & ÖFFNUNGSZEITEN

Montag - Freitag
10.00 - 13.00 Uhr
14.00 - 18.00 Uhr

Ihr Partner für Bad, Heizung und Kundendienst

DÜNOW
HEIZUNG · KLIMA · SANITÄR

31226 Peine · Werner-Nordmeyer-Straße 30
Telefon (0 51 71) 5 52 10 · Fax (0 51 71) 5 37 84
www.duenow.de info@duenow.de

Vergessen erlaubt?
Demenz im Alltag

Do
2026

Themen-Donnerstag
13.08., 17.30 Uhr

Referentin: M. Wetzel

St. Bernward



Krankenhaus

Für Leib und Seele

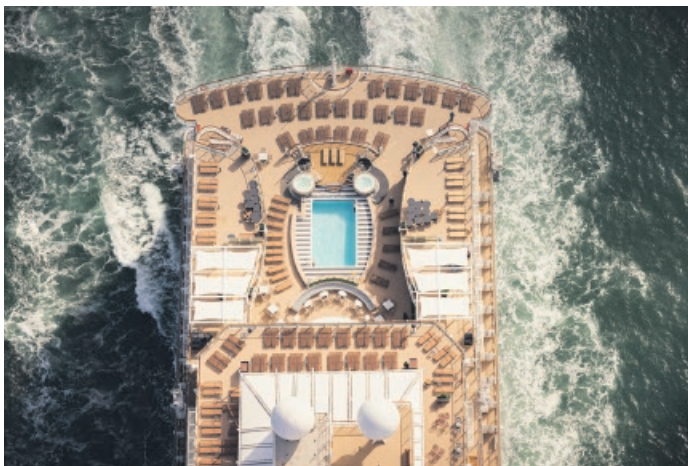


Stilvoll die Welt entdecken: Ein maritimes Sommermärchen voller Tradition und Komfort

Wenn große Reiselust auf jahrzehntelange Erfahrung trifft, entstehen Momente für die Ewigkeit. Eine Kreuzfahrt von Hamburg über die Atlantikküste Spaniens bis zu den schönsten Häfen des Mittelmeers und zurück nach Southampton an Bord der neuen Queen Anne vereint den gewohnten Rundum-Sorglos-Service von Fuhrmann Mundstock mit der legendären Eleganz der britischen Traditionsreederei Cunard.

Für anspruchsvolle Reisende im besten Alter ist der Weg oft genauso wichtig wie das Ziel. Wer die Hektik moderner Massenabfahrten meiden möchte und stattdessen Wert auf Stil, Entschleunigung und persönliche Betreuung legt, findet in der Kooperation zwischen dem regionalen Reiseexperten Fuhrmann Mundstock und der Premiumreederei Cunard sein perfektes Urlaubsglück.

Die neu ausgearbeitete Route führt von der Elbmetropole Hamburg über das britische Southampton bis tief in das azurblaue Mittelmeer – eine Reise, die Komfort und Seefahrertradition auf höchstem Niveau miteinander verbindet.



Von der Haustür bis zur Kabine: Der Fuhrmann Mundstock-Komfort

Der Urlaub beginnt bei Fuhrmann Mundstock nicht erst an der Reling, sondern direkt vor der eigenen Haustür. Gerade für die Gäste, die Komfort zu schätzen wissen, ist die perfekt organisierte Logistik ein unschätzbarer Vorteil. Die Anreise zum Hafen erfolgt im modernen, barrierefreien Komfort-Reisebus. Das bedeutet: Kein Kofferschleppen, keine stressige Parkplatzsuche und keine Sorgen um den Fahrplan.

An Bord werden die Gäste von einer erfahrenen, deutschsprachigen Reiseleitung betreut. Sie ist der feste Ankerpunkt für alle Fragen, Wünsche oder organisatorischen Belange während der gesamten Reise.

„Unsere Gäste haben sich ihre Auszeit verdient. Sie verdienen einen Urlaub, der von der ersten Minute an absolut stressfrei verläuft“ erklärt Mark Knackstedt, Geschäftsleiter von Fuhrmann Mundstock. „Mit unserem exklusiven Haustür-Service und der persönlichen Begleitung schaffen wir ein Gefühl von Heimat und Sicherheit, dass man auf anonymen Online-Portalen vergeblich sucht. Bei uns steht der Mensch im Mittelpunkt.“

Ein neuer Stern am Kreuzfahrthimmel: Die „Queen Anne“

Das schwimmende Hotel dieser Reise ist ein Meisterwerk der maritimen Baukunst: die **Queen Anne**, das neueste Juwel der traditionsreichen Cunard-Flotte. Die Cunard Line prägt seit über 185 Jahren die Geschichte der Seefahrt und steht wie kein zweites Unternehmen für den stilvollen Transatlantik-Stil des goldenen Zeitalters.

An Bord der Queen Anne treffen traditionsreiche Seefahrtsgeschichte und zeitgemäßer Fünf-Sterne-Komfort aufeinander. Die Gäste genießen ein stilvolles Ambiente mit britischem Charme – fernab vom oft hektischen Clubschiff-Flair großer Megaliner.

Hier nimmt man sich Zeit für gute Gespräche, elegante Abende, wenn man möchte und die kleinen, besonderen Momente.

Britische Lebensart und mediterrane Vielfalt

Ein absolutes Highlight des Bordlebens ist der traditionelle Afternoon Tea. Täglich um Punkt 15:30 Uhr servieren Kellner in weißen Handschuhen frische Scones mit Clotted Cream, feine Sandwiches und erlesene Teesorten im großen Ballsaal, untermalt von sanften Harfenklängen. Es sind diese kleinen feinen Rituale, die eine Reise mit Cunard so unvergleichlich machen.

Die Route selbst bietet eine sorgsam balancierte Mischung aus Kultur und Erholung. Nach dem maritimen Auftakt in Hamburg und Southampton gleitet das Schiff vorbei an den grünen Küsten Galiciens (Vigo) bis in die pulsierende Metropole Barcelona. Die italienischen Perlen Sardinien (Alghero und Cagliari), das sonnenverwöhnte Malaga und der geschichtsträchtige Felsen von Gibraltar runden das Programm ab. Großzügig geplante Seetage bieten dazwischen ausreichend Zeit, um im erstklassigen Wellnessbereich zu entspannen, gemütlich in einem Deckchair auf dem Promenadendeck die Aussicht zu genießen oder sich in ein Buch zu vertiefen.

„Die Queen Anne verkörpert einen Luxus, der nicht aufdringlich ist, sondern durch Qualität und Stil überzeugt“, betont Mark Knackstedt. „In Kombination mit unserer maßgeschneiderten Betreuung bieten wir ein Reiseerlebnis, das genau auf die Bedürfnisse unserer Stammkunden zugeschnitten ist: Sicher, niveauvoll und unvergesslich. Es ist ein Statement für gehobene und gleichzeitig entspannte Reisekultur.“

Für alle, die Sehnsucht nach dem Meer haben, aber auf den gewohnten Schutz und Komfort einer inhabergeführten Qualitätsreise nicht verzichten möchten, ist diese Kreuzfahrt die Erfüllung eines Lebenstraums.



Frühlingserwachen an Europas Küsten



Hamburg - Southampton - Vigo - Barcelona - Alghero - Cagliari - Málaga (Granada) - Gibraltar - Southampton



Queen Anne



Balkonkabine



Leinen los für eine Reise voller Eleganz, Genuss und unvergesslicher Augenblicke. An Bord der QUEEN ANNE, dem neuesten Schiff der CUNARD Line, verschmelzen britische Tradition, luxuriöser Komfort und traumhafte Reiseziele zu einem außergewöhnlichen Kreuzfahrterlebnis.

Schon beim Auslaufen aus dem Hamburger Hafen beginnt die Entschleunigung. Während die Silhouette der Hansestadt langsam am Horizont verschwindet und die QUEEN ANNE Kurs auf die Nordsee nimmt, spüren Sie: Der Urlaub hat begonnen. An Bord erwarten Sie stilvolle Lounges, exzellente Restaurants, der legendäre CUNARD Afternoon Tea und entspannte Stunden mit Blick auf das glitzernde Meer.

LEISTUNGEN

- ✓ Transfer zum Schiff/vom Flughafen mit Bus oder Kleinbus (je nach Teilnehmerzahl)
- ✓ Kreuzfahrt gemäß Routenbeschreibung
- ✓ 16 x Übernachtung in der gebuchten Kabine
- ✓ Vollpension an Bord (Frühstück, Mittag- und Abendessen, Afternoon-Tea, Buffetrestaurant fast durchgehend geöffnet)
- ✓ Getränkestationen zur 24-Stunden-Selbstbedienung mit Kaffee, Tee, Wasser und Säften
- ✓ Klassischer Afternoon-Tea täglich im Queens Room sowie im Buffetrestaurant
- ✓ Eine Flasche Sekt zur Begrüßung auf der Kabine
- ✓ Vielfältiges Unterhaltungsprogramm
- ✓ Nutzung des Fitness-Centers, der Pools und der Bibliothek
- ✓ Gepäckservice bei Ein- und Ausschiffung
- ✓ Trinkgelder, Hafen- und Sicherheitsgebühren
- ✓ Exklusiver Cocktail-Empfang an Bord ab 20 Teilnehmern
- ✓ Fuhrmann Mundstock Reisebegleitung ab 20 Teilnehmern
- ✓ Transfer vom Cruiseterminal in Southampton zum Flughafen London Heathrow
- ✓ Rückflug von London Heathrow nach Hannover

Eintrittsgelder nicht inklusive!

Ihr Kreuzfahrtverlauf

CUN-H709A

TAG	Ort	An	Ab
1	Hamburg, Deutschland	-	-
2	Erholung auf See	-	-
3	Southampton, Vereinigtes Königreich	05:00	19:00
4	Erholung auf See	-	-
5	Vigo (Santiago de Compostela), Spanien	11:00	19:00
6	Erholung auf See	-	-
7	Erholung auf See	-	-
8	Barcelona, Spanien °	05:00	23:00
9	Erholung auf See	-	-
10	Alghero, Italien *	05:00	19:00
11	Cagliari, Italien	05:00	19:00
12	Erholung auf See	-	-
13	Málaga (Granada), Spanien	05:00	19:00
14	Gibraltar, Großbritannien	05:00	14:00
15	Erholung auf See	-	-
16	Erholung auf See	-	-
17	Southampton, Vereinigtes Königreich	-	-

Änderungen vorbehalten. Zeitangaben ohne Gewähr. * Schiff liegt auf Reede. Gäste werden mit Tenderbooten kostenfrei an Land gebracht.

° Abfahrt am späten Abend

ZUBUCHBARE LEISTUNGEN:

- ✓ Haustürservice (Region A): 50,- €
- ✓ Haustürservice (Region B): 100,- €
- ✓ **Signature Paket** (Kombinieren Sie das Getränkepaket, das Essential Internetpaket und ein Guthaben für einen Restaurantbesuch in einem Paket): 880,- €

Reisehinweise / Einreisebestimmungen:

Für alle CUNARD Reisen ist ein biometrischer Reisepass erforderlich, der nach Reiserückkehr noch mindestens sechs Monate gültig ist. Ein Personalausweis ist nicht ausreichend! Für diese Kreuzfahrt müssen Sie vor Reisebeginn eine ETA Einreisebestätigung für Großbritannien online beantragen.

Termin und Preise pro Person: 17 Tage (16 Nächte an Bord)

Anf.: P

Code	Kabinen	Lage der Kabine	Deck	CUN-H709A 05.04. – 21.04.2027	
Belegungsart				Doppel	Einzel
Tarife				Premium	Premium
QIDV	Premium Innen	Achtern	5 – 8	3.199,- €	5.649,- €
QEBV	Premium Außen	Mittschiffs	1	3.999,- €	7.259,- €
QBFV/QBEV	Premium Balkon	Vorn/Achtern	4 – 11	4.799,- €/4.899,- €	8.799,- €/8.999,- €
3./4. Bett sowie Suiten auf Anfrage buchbar!			Preise zum Zeitpunkt der Drucklegung. Änderungen vorbehalten!		

**FUHRMANN
MUNDSTOCK**
Mein Reiseprofi

Reisepartner Fuhrmann Mundstock international GmbH

Ernst-Böhme-Straße 17 b • 38112 Braunschweig

Kreuzfahrt-Hotline: 0531 - 250 99 30

Montag bis Freitag von 09:00 - 17:00 Uhr

www.fumu-reisen.de/hochseereisen • kreuzfahrten@fumu-reisen.de

Gesucht und gefunden: „Endlich vertrauenswürdige Steinreiniger“

Daniel Heers aus Gifhorn kann den Steinfreshbetrieb guten Gewissens weiterempfehlen

Gifhorn. Wie viele Menschen kennt auch der Gifhorer Daniel Heers die Berichte über sogenannte falsche Handwerker und Abzocker, die handwerkliche Leistungen zu Wucher-Preisen anbieten. Diese Kriminellen schädigen leider immer auch das Ansehen der seriösen Betriebe, die nun verstärkt gegen „die schwarzen Schafe“ angehen. Heers kann die Skepsis und Verunsicherung vieler Menschen aufgrund der vermehrt auftretenden Betrugsfälle zwar nachvollziehen, er betont aber auch: „Es gibt sie ja, die Firmen, die seit Jahren ehrliche und gute Arbeit vor Ort leisten.“ Er hat einen dieser Betriebe gefunden und empfiehlt diesen daher auch gerne weiter: den Steinfresh-Partnerbetrieb.

Dessen Inhaber Ekrem Kusadasi erläutert die derzeitige Problematik, die viele Steinreinigungsbetriebe beschäftigt: „Momentan kämpfen wir gegen schwarze Schafe in unserer Branche. Immer wieder werden wir darauf angesprochen, dass dubiose Steinreiniger auch in dieser Region an Haustüren klingeln oder Werbeflyer verteilen, auf denen sie eine Steinsanierung anbieten – allerdings zu völlig übersteuerten Preisen und mit nicht einzuhaltenden Qualitätsversprechen. Ähnliche Maschen mit falschen Handwerkern sind ja auch in der Dachdeckerbranche bekannt. Vor solchen Haustürgeschäften, bei denen die potenziellen Kunden oft sogar massiv unter Druck gesetzt werden, können wir nur warnen! Wir distanzieren uns ausdrücklich von solchen Abzocker-Methoden und wir schließen keine Geschäfte zwischen Tür und Angel ab. Zahlreiche Referenzen im Raum Gifhorn und Wolfsburg zeugen von unserer professionellen Arbeit, die nichts mit denen der Betrüger zu tun hat. Wir sind seit mehreren Jahren erfolgreich in dieser Region tätig, haben viele Menschen mit unserer Arbeit überzeugt, und möchten unseren Ruf nicht von dubiosen Firmen kaputt machen lassen!“

Wie können Kunden seriöse Steinreinigerfirmen von Abzockern unterscheiden? Dazu gibt Daniel Heers, der sich intensiv mit dem



Eine mit dem Steinfresh®-Verfahren sanierte Pflasterung. Das geniale Pflegesystem verhindert Flechten und Schwarzalgen.

Thema auseinandergesetzt hat, einige Tipps: „Als erstes sollte man auf sein Bauchgefühl vertrauen. Wenn einem das Angebot in irgendeiner Weise dubios erscheint, vielleicht auch weil es extrem günstig ist, ist Vorsicht geboten. Generell wird bei Haustürgeschäften oft der ‚Überraschungseffekt‘ genutzt: Die sogenannten Handwerker überrumpeln ihre potenziellen Opfer regelrecht und versuchen dann, ihre völlig übersteuerten und oft unprofessionell ausgeführten Handwerks- oder Dienstleistungen zu verkaufen. Seien Sie misstrauisch und wählen Sie Ihren Handwerkspartner in Ruhe aus: Ein Blick ins Internet kann helfen, auch Familie und Freunde können vielleicht jemanden empfehlen. Wer auf eine Firma setzt, die seit Jahren in der Region bekannt und hier gut vernetzt ist, deren Firmensitz vor Ort ist und die auf gute Referenzen verweisen kann, der ist auf der sicheren Seite. Außerdem sollte man sich immer schriftlich ein verbindliches Angebot geben lassen. Die Jungs von ‚Steinfresh‘ kenne ich persönlich und kann deren Arbeit nur weiterempfehlen. Aber: Vorsicht vor betrügerischen Nachahmern.“

Herr Kusadasi, warum denn überhaupt eine professionelle Steinreinigung? Was spricht denn

gegen den Einsatz eines handelsüblichen Hochdruckreinigers?

„Abgesehen von dem Dreck, den das spritzende Wasser an Hauswänden, Autos und Kleidung hinterlässt, ist diese Methode nur kurzzeitig wirksam und entfernt die Verunreinigungen nur oberflächlich. Denn während der Prozedur raut der harte Wasserstrahl die Steine immer mehr auf, sodass Moose, Flechten und Dreck sich immer besser festsetzen und ausbreiten können. Zusammen mit Feuchtigkeit sind aufgeraute Steinflächen ein idealer Nährboden für mikroskopisch kleine Pflanzkübel – die Ursache für hässliche Flechten und für rutschigen Moosbewuchs.“

Was ist denn die Alternative? Wie sonst wird aus unansehnlich gewordenen Steinflächen wieder eine schicke Hofeinfahrt oder ein einladender Eingangsbereich?

„Die Steinfresh®-Methode mit BS-V®-Langzeitschutz wurde speziell dafür entwickelt, in die Jahre gekommenen Steinen wieder neuen Glanz zu verleihen. Bei dieser Methode handelt es sich um eine Steinaufarbeitung mit Oberflächenreparatur, Langzeitschutz und Farbtintensivierung. Dabei werden nicht nur die Steinoberflächen, welche oft durch Verwitterung

und/ oder jahrelange Hochdruckbehandlungen komplett aufgeraut geworden sind, erfolgreich repariert, sondern auch bereits ausgespülte Farbpigmente wieder ersetzt. Mit dem Ergebnis, dass die Fläche aussieht wie neu – oder, wie manche Kunden uns schon bestätigt haben, sogar noch besser als jemals zuvor. Dabei stellt der BSV-Langzeitschutz® das natürliche Aussehen von Steinflächen wieder her und das ist nicht vergleichbar mit dem simplen Anstreichen von Steinen, wie es von betrügerischen Nachahmern oft angeboten wird.“

Ekrem Kusadasi betont: „Wir kommen erst, wenn Sie uns kontaktieren. Von Tür zur Tür gehen und klingeln, machen wir NICHT.“ Ich bin gebürtiger Gifhorer und mache das in dieser Umgebung schon seit 2015, wir haben nur zufriedene Kunden, rufen Sie einfach an und überzeugen sich selbst. Ich freue mich auf Ihren Anruf.

Steinfresh® Partnerbetrieb
Resedaweg 3, 38518 Gifhorn
www.steinfresh-gifhorn.de
info@steinfresh-gifhorn.de

Ihr Ansprechpartner:
Ekrem Kusadasi
Festnetz: 05371 – 6721 837
Mobil: 0170 – 332 4 332

Effektiver Hochwasserschutz

Vertrauen Sie auf **Zander** und **Gerlach** – Ihr Partner für Bauelemente



Einfach aufgebaut,
sicher im Schutz:
Das PREFA Dammbalken-
System aus Aluminium
dichtet jede Öffnung
zuverlässig ab.

Starkregen und Hochwasser sind durch den Klimawandel immer häufigere Gefahren, die Ihr Zuhause gefährden können. Viele Menschen kennen die Angst und die schmerzlichen Folgen, die Wasserschäden verursachen – finanziell wie emotional. Doch es gibt eine Lösung, die Ihnen Sicherheit und Gelassenheit zurückgibt.

Schützen Sie Ihr Zuhause vor Extremwetter

Gemeinsam mit PREFA setzen wir auf ein bewährtes Dammbalken-System aus Aluminium. Leichte, robuste Alu-Balken werden im Nut-und- Feder-System aufeinandergesteckt und zwischen zwei Befestigungsprofilen eingeschoben – im Ernstfall von nur einer Person. Spezielle Gummidichtungen verschließen Türen, Tore, Fenster und Einfahrten zuverlässig gegen eindringendes Wasser. Das Aluminium ist bruchfest, rostfrei und witterungsbeständig – eine saubere Alternative zu Sandsäcken.

Warum sollten Sie sich mit weniger zufriedengeben?

Steigt das Wasser, ergänzen Sie einfach weitere Balken. Nach dem Einsatz ist alles schnell demontiert

und dank RAL-Farben nahezu unsichtbar. Wir wissen, dass Hochwasserschutz auch Vertrauen ins eigene Heim bedeutet. Stellen Sie sich vor, wie es wäre, bei der nächsten Unwetterwarnung ruhig zu bleiben – weil Ihr Zuhause sicher ist. Unsere Schutzsysteme sorgen dafür, dass Sie das Leben wieder unbeschwert genießen können.

Handeln Sie jetzt für Ihre Sicherheit und besuchen Sie uns in unserer Ausstellung!

Besuchen Sie unsere Ausstellung in Bockenem oder vereinbaren Sie einen Beratungstermin. Unsere Experten finden die ideale Lösung für Ihre Bedürfnisse. Erleben Sie ein sicheres Wohngefühl – mit Unterstützung von der ersten Beratung bis zur Installation. Zander und Gerlach Bauelemente GmbH verbindet moderne Lösungen mit traditioneller Handwerksqualität. Unser Ziel ist Ihre Sicherheit und Ihr Komfort. Vertrauen Sie uns als Ihren Partner für Hochwasserschutz, Fenster, Türen und mehr. Tradition trifft auf moderne Lösungen – für ein sicheres Zuhause.

**Kontaktieren Sie
uns noch heute!**
Tel. 05067 - 99190

WWW.ZANDERUNDGERLACH.DE

Qualität aus eigener Fertigung



**ZANDER
& GERLACH**
BAUELEMENTE GMBH

Fenster	Wintergärten
Haustüren	Rolls & Plissees
Markisen	Rollläden
Terrassendächer	Insektenschutz
Vordächer	Garagentore
Hochwasserschutz	Raffstores

KARLSBADER STRASSE 2 | 31167 BOCKENEM | 05067/9919-0

Kühler wohnen im Sommer

(DJD). Bei hohen sommerlichen Temperaturen wird vor allem das Wohnen unterm Dach schnell zur Herausforderung. Denn Dachräume heizen sich bei intensiver Sonneneinstrahlung stark auf: Bereits am Nachmittag wird das Schlafzimmer ungemütlich warm, das Homeoffice verwandelt sich in eine Sauna und selbst gründliches Lüften bringt oft nur kurzfristig Erleichterung. Auch das Erdgeschoss kann sich bei entsprechender Sonneneinstrahlung kräftig aufheizen. Ein effizienter Hitzeschutz für Dach- und Fassadenfenster verspricht Abhilfe.

Fenster: Außen liegender Hitzeschutz wirkt am effektivsten

Fenster sorgen für Licht, Luft und Wohnqualität. Zugleich sind sie aber auch die Stelle, an der Wärme besonders schnell in den Raum gelangen kann. Mit dem passenden Zubehör lässt sich die Hitzeentwicklung jedoch

deutlich reduzieren. Entscheidend ist dabei vor allem, wo der Sonnenschutz angebracht wird. Innen liegende Rollos oder Verdunkelungen sorgen zwar für Blendschutz und Privatsphäre, halten die Hitze jedoch nur begrenzt ab. Deutlich wirksamer sind außen liegende Lösungen wie Hitzeschutz-Markisen oder Rollläden. Sie verhindern, dass sich die Fensterscheibe überhaupt stark aufheizt. Gerade bei Dachfenstern, die der Sonneneinstrahlung besonders intensiv ausgesetzt sind, macht dies einen spürbaren Unterschied.

Wärme vor der Fensterscheibe stoppen

Moderne Hitzeschutz-Markisen können einen Großteil der Sonnenwärme bereits vor der Scheibe stoppen. Außenrollläden bieten zusätzlich eine Verdunkelung und unterstützen gleichzeitig den Wärme- und Schallschutz. Auch bei klassischen Fassadenfenstern gewinnen außen

liegende Rollläden zunehmend an Bedeutung. Vor allem große Fensterflächen und moderne, offene Wohnkonzepte sorgen zwar für viel Licht, lassen im Sommer aber ebenfalls erhebliche Wärmemengen ins Gebäude. Außenrollläden schaffen hier ein angenehmeres Raumklima und helfen gleichzeitig dabei, Energiekosten zu senken.

Nachrüstung häufig unkompliziert möglich

Moderner Hitzeschutz ist nicht nur im Rahmen einer kompletten Fensertersanierung realisierbar. Zahlreiche Zubehörlösungen lassen sich problemlos nachrüsten, auch bei älteren Dach- oder Fassadenfenstern. Wichtig ist vor allem die Auswahl des passenden Systems; Fenstergröße, Fenstertyp und Einbausituation spielen hier eine entscheidende Rolle.



Foto: DJD/TLS-Dachfenster/Neuk

Damit sich das Homeoffice im Hochsommer nicht in eine Sauna verwandelt, ist ein effizienter Hitzeschutz für die Fenster unverzichtbar.

Fachbetriebe wie TLS-Dachfenster unterstützen Eigentümer deshalb bei der Auswahl der Produkte und übernehmen den fachgerechten Einbau, mehr Infos: www.tls-dachfenster.de. Gerade bei älteren Dachfenstern lohnt sich zudem ein Blick auf den Gesamtzustand der Fenster. Häufig können Wartung, kleinere Reparaturen oder der Austausch einzelner Komponenten die Lebensdauer deutlich verlängern.

Hof im Greth
 Hof im Greth GbR * Im Greth 1 *
 31185 Söhlde
www.hof-im-greth.de
 05129-9785944

Hof im Greth
Milchschafferei und Hofkäserei

Bioland
 DE-ÖKO-021

Verkauf ab Hof: freitags von 15-18 Uhr
SB-Verkauf: täglich von 9-18 Uhr

Echte Lebensmittel aus der Region für die Region!
 Wie leben die Schafe auf dem Hof? Wieviel Milch gibt ein Schaf?
 Und was steckt drin in meinem Käse?
 Komm vorbei und lerne alles kennen. Vom Lamm bis zum Käse.
 Unsere nächste Hofführung ist am **21.08.26** ab 15.30 Uhr
 Wie wird die Milch zum Käse? Anmeldung für Käseurse auf
www.hof-im-greth.de

Rengelshausen

DACHDECKERMEISTERBETRIEB

Inhaber Jan Freier
 Konrad-Adenauer-Str. 33 · 31139 Hildesheim · Telefon (051 21) 26 36 78

G.Harstick

Inhaber:
 Thomas Harstick

Baustoffe · Containerdienst · Erdarbeiten · Transporte

Recyclinghof-Abfallannahme
befahrbarer Container 5-25 m³
Mini-Container 1 m³

Lieferung und Abholung z.B.:
 • Zierkies/-steine • Mutterboden
 • Recycling • Betonkies
 • Mineral • Sand, Estrich

Vermietung:
 • Rüttelplatten
 • Minibagger/-dumper
 • PKW-Kippanhänger

31174 Schellerten · Ahstedter Str. 19A
Telefon: 05123 / 9792-0
info@harstick.de · www.harstick.de

Ausbildung m/w/d
 Berufskraftfahrer &
 Speditionskaufmann

Hausverwaltung
 Anne-Carina Fessel

An der Matthiaskirche 5,
 31185 Söhlde,
 Tel.: 0163 4717656

buero@hausverwaltunghoheneggelsen.de
www.hausverwaltunghoheneggelsen.de

Ihr Dienstleister für Alles
 rund ums Haus!

Handgefertigt. Für Generationen.

Die Visitenkarte Ihres Lebensgefühls

Zeigen Sie Ihre Werte, Ihren Stil, Ihre Individualität – mit einer Haustür aus der Manufaktur Brosch.

Sono 16 ER
Rustikale Eichenoberfläche



Paris 82
Hochwertige Verarbeitung – mit historischen Details.

Dublin 83
Eleganter Design-Klassiker für schöne Eingänge.

Dessau 132
Passend zum Baustil der 30er Jahre.



Lassen Sie sich inspirieren!
QR-Code scannen und direkt zum Onlinekatalog.
www.haustuermanufaktur.de

Eine Haustür – so einzigartig wie Sie.

Mit **Liebe zum Detail und höchster Präzision** in einer kleinen Manufaktur nach Ihren individuellen Wünschen **handgefertigt** ... So entsteht **ein Meisterwerk aus Holz**, das jedem Besucher eindrücklich vermittelt, wer Sie sind! Und ungebetene Besucher bleiben draußen, denn **Einbruchschutz** wird bei Brosch-Türen großgeschrieben.

Nutzen Sie jetzt den **Steuerbonus von 20%** oder sichern Sie sich den **BAFA-Zuschuss von bis zu 20%** bei der Erneuerung Ihrer Haustür.



Höchste Sicherheit
für Ihr Zuhause.



Individuelle Gestaltungsmöglichkeiten
für einen einzigartigen Look.



Handgefertigt für Generationen –
langlebig und nachhaltig.



Komfortabel – Service, Beratung, Aufmaß und
Einbau aus einer Hand.

**Handwerkskunst, Innovationsfreude und
Service seit mehr als 60 Jahren.**

Brosch Haustür Manufaktur GmbH & Co. KG
Telefon: 0531 129 978 0 | info@haustuermanufaktur.de



Seefest, Spitzensport und weitere überraschende Sommer-Highlights

(DJD). Große Events sind für viele Städtereisende ein willkommener Anlass, sich in Hannover umzuschauen: Das Maschseefest verwandelt das See-Ufer in eine mediterrane Bühne mitten in der Stadt, die barocken Herrenhäuser Gärten werden zur Kulisse für Feuerwerkswettbewerb und Festivals, hinzu kommen etliche Stadionkonzerte. Ein Höhepunkt sind in diesem Sommer die Finals: Vom 23. bis 26. Juli tragen 24 Sportarten in Hannover und der Region ihre Deutschen Meisterschaften aus. Wer Niedersachsens Landeshauptstadt erstmals besucht, ist oft überrascht von ihrer Vielfalt. Unter dem neuen Kampagnen-Motto „Unboxing Hannover“ zeigt sich die Stadt selbstbewusst von ihrer besten Seite – auch mit neuen Führungen zu Fuß und per Rad. Informationen dazu finden sich unter www.visit-hannover.com.



Foto: DJD/Hannover Marketing & Tourismus/Moritz Frankenberg

Wie schon beim jährlichen Marathon wird das Neue Rathaus auch bei den diesjährigen Finals zur Kulisse für Spitzensport.

MUNDSTOCK REISEN

MEHR ALS NUR EINE BUSFAHRT.

Gemeinsam unterwegs. Gemeinsam in Bewegung.

Ob Sportveranstaltung, Vereinsfahrt, Betriebsausflug oder Gruppenreise – gemeinsam unterwegs ist einfach schöner.



Am Skaternachmittag in Vechelde sind wir mit am Start. Kommt vorbei!
02.08.26 von 13:00 - 18:00 Uhr

Mundstock Reisen GmbH
Kurze Wanne 1
38159 Vechelde-Wedtlenstedt



Tel.: 05302 – 920 117
E-Mail: info@mundstock.de
Internet: www.mundstock.de

RASTI-LAND

Zeit für Abenteuer



Jetzt bis zu
20€
sparen!

Bei Abgabe dieses Coupons an der Eingangskasse vom Rasti-Land erhalten maximal vier Personen je 5,-€ Rabatt auf den regulären Tageseintrittspreis.

**TÄGLICH GÜLTIG
BIS ZUM 01.09.2026**

Gleitz

Keine Barauszahlung. Nicht in Verbindung mit anderen Aktionen / Angeboten. Verkauf & Vervielfältigung verboten!

Quantorfer Str. 9
31020 Salzhemmendorf

05153-9407-0
info@rasti-land.de

www.rasti-land.de
#rastiland

Mehr als 50 Attraktionen für die ganze Familie!

BIS ZUM 01.09.2026 TÄGLICH GEÖFFNET!



Alle Infos und Öffnungszeiten: www.rasti-land.de

So bleibt die Terrasse vor Extremwetter geschützt

Worauf es bei Materialwahl und Befestigung jetzt ankommt

(DJD). Gartenfreunde haben es schon längst bemerkt: Hitzeperioden, Starkregen und Stürme treten in Deutschland messbar häufiger auf. Das Umweltbundesamt informiert, dass die zehn wärmsten Jahre seit Beginn der Messungen alle nach 1994 lagen. Auch beim Niederschlag zeigen Langzeitdaten eine Zunahme: Die jährliche Niederschlagsmenge hat sich seit Beginn der Aufzeichnungen um rund neun Prozent erhöht. Damit steigen auch die Anforderungen an Terrassen- und andere Outdoor-Bodenbeläge. Sie müssen heute deutlich mehr Wetterbelastung aushalten als noch vor wenigen Jahrzehnten.

WPC bleibt farb- und formstabil

Wer seine Terrasse langfristig wetterfest gestalten möchte, sollte deshalb neben Optik auch auf robuste Materialeigenschaften



Terrassendielen:
Pflegeleichte Oberflächen erleichtern die Reinigung.

achten. Eine bewährte Lösung sind zum Beispiel Dielen aus WPC (Wood Polymer Composite), einem modernen Holzverbundwerkstoff. Das Material verbindet Holzfasern mit Polymeranteilen und gilt als langlebig, formstabil und pflegeleicht. WPC-Dielen sind unempfindlich gegenüber Feuchtigkeit

und lassen sich im Vergleich zu klassischem Holz leichter reinigen. Außerdem entstehen keine Splitter, was den Belag auch barfuß angenehm macht. Gerade bei intensiver Sonneneinstrahlung, Temperaturschwankungen oder längeren Regenphasen zeigt sich der Vorteil eines Werkstoffs, der nicht geölt oder gestrichen werden muss. Moderne WPC-Dielen, etwa aus der Piazza-Familie von Naturinform, sind zudem in zahlreichen Farbnancen und Oberflächenstrukturen erhältlich. Helle Farbtöne sorgen zudem für eine geringe Hitzeentwicklung bei sonnenexponierten Terrassen, indem sie sich weniger stark aufheizen.

Schutz bei Sturmlagen

Eine oft unterschätzte Gefahr extremer Wetterlagen ist der Windsog, der insbesondere bei Frühjahrs- und Herbststürmen auftritt. Gerade auf Dachterrassen kann

Wind Unterdruck erzeugen, der leichte Beläge anhebt oder verschiebt. Besonders leichte Dielenkonstruktionen sind davon betroffen, weil der Wind von unten durch die Belagslage strömt und dort Sogkräfte aufbaut. Nach aktuellem Stand der Technik wird dieser Effekt durch zusätzliche Gewichtsauflasten ausgeglichen, die der Windkraft entgegenwirken. Spezielle Windsoghaken, etwa von Anbietern wie Naturinform, ermöglichen eine Installation ohne Schrauben: Die Haken werden in vorgebohrte Löcher eingehängt, die Gewichtsauflastung erfolgt flexibel mit handelsüblichen Beton- oder Metallplatten. Weitere Informationen zum kompletten System finden sich etwa unter www.naturinform.de. Ein Aluminium-Systemprofil sorgt dabei für Belüftung unter dem Belag – ein wichtiger Beitrag, um Feuchtigkeitsansammlungen zu reduzieren.

Foto: DJD/NaturinForm



JOHANNITER

Wenn das eigene Zuhause zu aufwendig wird...

...aber ein Pflegeheim noch nicht infrage kommt, gibt es eine passende Lösung:

VitaVerde Service-Wohnen auf dem Bernwardshof in Hildesheim-Himmelsthür

- ✓ Selbstständig wohnen im Alter
- ✓ Unterstützung bei Bedarf
- ✓ Sicherheit im Alltag
- ✓ Entlastung für Angehörige



In Zusammenarbeit mit den Johannitern

- für zusätzliche Sicherheit und verlässliche Ansprechpartner vor Ort.

Gemeinschaft ganz ohne Verpflichtung

- Schöne Gemeinschaftsflächen laden zu Begegnung und Austausch ein.

Die Vermietung hat begonnen. Jetzt informieren und Wohnung sichern.

📍 Silberfinderstr. 16 ☎ 0511 – 529 51118
✉ kontakt@vitaverde-seniorenwohnen.de
🌐 www.vitaverde-seniorenwohnen.de

Weitere Informationen finden Sie unter:
www.vitaverde-seniorenwohnen.de



Der Kubaner

Inh. Torsten Donath

Maschweg 23a · 31224 Peine
Mobil: 0176 64608164

Fachbetrieb für Bodenbelege

Laminat Parkett
Teppichböden Design-Beläge
PVC-Beläge

Beratungstermine:
Samstags von 9 – 12 Uhr
Bitte telefonisch anmelden!

Wir beraten, liefern, verlegen



Wenn der Arbeitsplatz tief unter der Erde liegt

Der Kali- und Salzbergbau ist in Deutschland eine Branche mit Zukunft

(DJD). Eine Ausbildung zur Bergbautechnologin? Mittlerweile hat sich Lena Wiesner an die erstaunten Blicke gewöhnt, wenn sie Fremden erzählt, welchen Beruf sie erlernt. „Wenn ich erzähle, dass ich Bergfrau werde, dann gibt es ganz oft unglaubliches Kopfschütteln“, sagt die 19-Jährige. „Ich glaube, dass viele Menschen vergessen haben, dass wir in Deutschland noch aktive Bergwerke betreiben. Das ist mit dem Ende des Kohlebergbaus im Ruhrgebiet irgendwie untergegangen.“

14 aktive Kali- und Salzbergwerke in Deutschland

Dazu kommt, dass Bergfrau, offiziell Bergbautechnologin, auch heute noch kein selbstverständlicher Beruf ist. Das weiß auch Christina Daske, Mitglied des Vorstands bei K+S und Arbeitsdirektorin. „Ich finde es zur Einordnung immer wichtig zu betonen, dass der Beruf der Bergbautechnologin erst seit dem Jahr 2009 überhaupt erlaubt ist.“



Foto: DJD/WKS/Getty Images/vm

Der Beruf der Bergbautechnologin ist erst seit 2009 anerkannt.



LEADING THE WORLD IN ENERGY ABSORPTION

Wir sind ein führendes Unternehmen in der Herstellung von Aufprallelementen für die Bahnindustrie und suchen für unsere expandierende Service Niederlassung einen

Industriekaufmann (m/w/d) Sachbearbeitung

Sie haben idealerweise eine Ausbildung als Industriekaufmann erfolgreich abgeschlossen oder verfügen über Erfahrungen in der kommerziellen Auftragsabwicklung, sind sicher in MS Office und besitzen Sprachkenntnisse: Deutsch C2, Englisch B2.

Wir bieten Ihnen eine interessante Herausforderung in einem dynamischen Team und einen sicheren Arbeitsplatz.

Sie sind für die kommerzielle Auftragsannahme, interne Abwicklung und Versand zuständig. Ansprechpartner für Kunden in Bezug auf Liefertermine, Auftragsstatus, Lieferschein, Packliste, Rechnung und Sendungsstatus

Bewerbungen bitte an:

Oleo International GmbH, Hildesheimer Str. 3, 31188 Holle
oder Sales@oleo.com.de

JOTA

Jürgen Opitz Tiefbau- und Außenanlagen GmbH

Wir stellen ein (m/w/d):

- Bauleiter/gepr. Polier
- LKW-Fahrer
- Straßenbauer/Bauhelfer
- Baumachinist

Einsatzgebiet überwiegend im Raum Hannover/Hildesheim

JOTA GmbH · Telefon: 051 21 / 780 50
Maybachstraße 13 · 31135 Hildesheim
bewerbung@jota-tiefbau.de

Wir gehen in Schulen und Universitäten und zeigen, dass es uns gibt, dass es diese spannenden Berufe gibt und dass sie auch für Frauen interessant sind.“ 14 aktive Kali- und Salzbergwerke gibt es in Deutschland. Allein die K+S Gruppe hat knapp 11.000 Mitarbeitende und immer bis zu 600 Auszubildende. „Wir haben 16 Ausbildungsberufe an zehn Standorten. Wir bieten die klassische Ausbildung, ein duales Studium sowie Umschulungen an. Ergänzt wird das Ganze mit dem Trainee-Programm als Einstieg für alle, die ein klassisches Studium bereits absolviert haben“, sagt Christina Daske.



Foto: DUD/KS/Getty Images/Monty Rakusen

Bergleute verrichten eine wichtige Arbeit gegen den Rohstoffmangel.

Vielfältig sind die möglichen Berufsbilder. Das reicht von dem Abbau unter Tage über die Aufarbeitung des Rohstoffes bis hin zu den Arbeiten im Labor oder als Elektronikerin, Fachinformatikerin oder Industriekauffrau. Bei dieser Vielfalt ist es eigentlich verwunderlich, dass nicht mehr junge Menschen den Weg in den Bergbau finden.

Gegen die Rohstoffknappheit

Der jungen Auszubildenden Lena Wiesner merkt man an, dass sie für ihren neuen Beruf brennt. Im Berufsleben eines Bergmanns oder einer Bergfrau spielt natürlich auch der Schichtdienst eine Rolle. „Ein Fakt ist, dass wir ohne Schichtarbeit nicht wettbewerbsfähig bleiben. Nichtsdestotrotz beschäftigen wir uns immer mit arbeitswissenschaftlichen Studien, wie wir die Schichtarbeit strukturieren und verbessern können, um sie für unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter so verträglich wie möglich zu machen“, so Christina Daske. Auf die Zukunftsaussichten angesprochen, zeigt sie sich mehr als optimistisch: „Der Bergbau in Deutschland gewinnt gerade erst wieder an Bekanntheit, weil derzeit in der Öffentlichkeit viel über Rohstoffknappheit gesprochen wird. Und wir sind sehr stolz auf die Art und Weise, wie wir unsere wichtige Arbeit machen und halten das auch für absolut zukunftssträftig.“

Impressum

Gleitz Sommermagazin

Auflage:

76.400 Exemplare

Erscheinungsgebiet:

Alle Haushalte in den Gemeinden Algermissen, Diekholzen, Giesen, Harsum, Holle, Hohenhameln, Ilsede, Lengede, Nordstemmen, Schellerten, Söhlde, Samtgemeinde Baddeckenstedt, Vechelde und Wendeburg

Herausgeber:

Gleitz GmbH
Landwehr 18a, 31185 Söhlde/OT Nettlingen

Telefon: 05123 / 40627 - 0

E-Mail: info@gleitz-online.de

Druck:

DRUCKHAUS WITTICH KG
Industriestr. 9 - 11, 36358 Herbststein

*Ihr Verlag für
die Region*

GLEITZ



WBS TRAINING

**100%
FÖRDERUNG**
z. B. über
Arbeitsagentur
oder Jobcenter

Heute meine Weiterbildung. Morgen mein neuer Job.

- ✓ Weiterbildungen und Umschulungen deutschlandweit.
- ✓ Vielfältige Themen: Automatisierungstechnik, Schweißen, Digitalisierung, IT, SAP®, Kaufmännisches, Medien, Gesundheit u.v.m.
- ✓ Bis zu drei individuelle Bewerbungcoachings inklusive.

Lass dich kostenfrei beraten.

WBS TRAINING AG · Kläperhagen 7 · 31134 Hildesheim
05121 934978-0 · Hildesheim@wbstraining.de

 wbstraining.de



Für Stellenausschreibungen einfach
05123 40627-0 wählen.



EMPFÄNGST DU SCHON DIE RICHTIGEN KARRIERE- SIGNALE?

Unsere freien Stellen:

- Marketingmitarbeiter (m/w/d) Vollzeit / Teilzeit
- Sales Manager (m/w/d) Vollzeit / Teilzeit
- IT-Projektmanager (m/w/d) Vollzeit / Teilzeit
- Lagermitarbeiter (m/w/d) Vollzeit / Teilzeit

Unsere Ausbildungs- und Umschulungsplätze für 2027

Für IT-begeisterte Verkaufstalente

- Kaufleute (m/w/d) im
 - Büromanagement (Vertrieb / Buchhaltung / Controlling)
 - E-Commerce
 - Groß- und Außenhandel
 - IT-Systemmanagement

Für digitale Tüftler und Technikprofis

- Fachinformatiker (m/w/d)
 - Anwendungsentwicklung Mobil & Web
 - Systemintegration



COSYS Ident GmbH
Am Kronsberg 1, 31188 Holle
Tel. +49 5062 900 0
+49 1752 137410

Bewerbung bitte an:
bewerbung@cosys.de

AYLUX®

AYLUX HANNOVER

Zeißstr.66 | 30519 Hannover

RÄUMUNGSVERKAUF

WEGEN UMZUG!

ATTRAKTIVE SONDERPREISE!
AUF AUSSTELLUNGSTÜCKE UND LAGERWARE

TERRASSENDÄCHER

PERGOLEN

MARKISEN

GLAS-SCHIEBE-ELEMENTE

LADENEINRICHTUNG

MÖBEL

AUF WUNSCH MIT MONTAGE

Mo-Fr von 10-18 Uhr

| Sa von 10-15 Uhr

| 0511- 495 322 38

**UNSERE
SOMMER AKTION
LÄUFT WEITER**

**10%
RABATT!**
nur bis 31.08.26

MASSGEFERTIGT MIT RABATT!

10 % auf unser gesamtes Sortiment -



Individuelle
Größen



Fachgerechte
Montage



Made in
Germany

